

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ประทานให้ส่งข้อความพระราชสาส์นแสดงความเสียพระราชหฤทัยไปยังประธานาริบดีแห่งสาธารณรัฐฝรั่งเศส ในการที่นายมีชาร์ค (Mr. Jacques Chirac) อดีตประธานาริบดีแห่งสาธารณรัฐฝรั่งเศสถึงแก่สัญกรรม เมื่อวันที่ ๒๖ กันยายน ๒๕๔๔ ความว่า

ข้าพเจ้ามีความศรัทธาสุดใจอย่างยิ่ง ที่ได้ทราบข่าวสัญกรรมของนายมีชาร์ค อดีตประธานาริบดีแห่งสาธารณรัฐฝรั่งเศส ผู้นำที่โลกยกย่องชื่นชมอย่างยิ่ง กว่า ๔ ทศวรรษแห่งการอุทิศตนต่อการปฏิบัติหน้าที่ ท่านได้รับการยอมรับและนับถือในฐานะรัฐบุรุษ ผู้ไม่เพียงแต่คำชูนความเจริญรุ่งเรืองและความมั่นคงของประเทศฝรั่งเศสเท่านั้น หากยังส่งเสริมเกียรติภูมิและความน่าเชื่อถือของฝรั่งเศส ด้วยการนำพาให้ประเทศมีบทบาทในทางสร้างสรรค์ในกิจการต่างๆ ของโลก

ในขณะที่ท่านดำรงตำแหน่งประธานาริบดี ความสัมพันธ์ระหว่างฝรั่งเศสกับไทยได้ผ่านการฟื้นฟูอย่างเข้มแข็ง จนยกระดับเป็นทั้นส่วนทางยุทธศาสตร์ที่มีความสัมพันธ์ใกล้ชิดกันในเชิงนโยบายบนพื้นฐานของความเสมอภาคในปัจจุบัน ประชาชนชาวไทยและข้าพเจ้ายังคงร่วมกิจกรรมมาเยือนประเทศไทยอย่างเป็นทางการของท่านประธานาริบดีชีรัค ในเดือนกุมภาพันธ์ ๒๕๔๔ ในฐานะพระราชอัคันตุกะของพระบาทสมเด็จพระมหาภูมิพลอดุลยเดชมหาราช บรมนาถบพิตร พระราชบิดา ของข้าพเจ้า การเดินทางมาเยือนครั้งนี้ ได้นำไปสู่โอกาสอันยิ่งใหญ่ในการสร้างความร่วมมือทางเศรษฐกิจ วัฒนธรรม และเทคโนโลยี

ในนามของประชาชนชาวไทย ข้าพเจ้าขอแสดงความเสียใจและอาลัยอย่างยิ่งมาตั้งแต่คราว ของอดีตประธานาริบดี ตลอดถึงประชาชนชาวฝรั่งเศส ความสูญเสียอันไม่มีสิ่งใดทดแทนได้ครั้งนี้